

無歧視和反騷擾年度聲明和通知

夏威夷教育部（The Hawaii State Department of Education）(HIDOE)不會因為以下因素而有任何歧視：種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教 或殘疾。這項要求範圍涵蓋所有 HIDOE 的專案和活動，包括雇傭和招生等活動。

對於 HIDOE 所屬提供就業技術培訓學習（Career and Technical Education (CTE) Programs of Study）的中學，對於藝術、通信、商務、衛生健康、工業和工程技術、自然資源、公眾服務和人力資源服務等科目，沒有招生標準。HIDOE 會採取步驟確保缺少英語語言技能不會成為進入CTE課程的招生障礙，並且會為合適的青少年提供平等進入的機會。

而且HIDOE不能容忍基於以下因素的騷擾行為：種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教，或殘疾。任何學生如果覺得他或她因為自己的種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教，或殘疾原因而被騷擾了，那麼請及時報告。學生和家長可以就所有歧視和騷擾的情況向學校管理者報告或者直接報告給HIDOE的公民權利合規辦公室 (Civil Rights Compliance Office)，地址如下文。

HIDOE承諾會及時組織調查。支持、包括諮詢相關教育機構，都可以為被騷擾的學生提供幫助，以及如果學生牽涉到基於種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教，或殘疾而產生的騷擾別人的行為，也會被調查。學生們如果被發現參與騷擾別人的行會被紀律處分，包括停職或開除，如果情況屬實的話。學生、家長和HIDOE員工必須通力合作，阻止因為種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教，或殘疾等因素而發生任何騷擾行為。

HIDOE 不能容忍因為報告了基於種族、性別、年齡、膚色、民族、宗教，或殘疾而產生的到騷擾行為，而被打擊報復。會採取措施保護那些報告騷擾的人。

有關HIDOE 無歧視政策諮詢，請聯繫以下地址：

Section ADA/504 諮詢

KrystiSukita, ADA/504 Specialist
Civil Rights Compliance Office
Hawaii State Department of Education
P.O. Box 2360
Honolulu, Hawaii 96804
(808) 586-3322或傳達
crco@notes.k12.hi.us

Title VI, Title IX, 及其他諮詢

Anne Marie Puglisi, Director
Civil Rights Compliance Office
Hawaii State Department of Education
P.O. Box 2360
Honolulu, Hawaii 96804
(808) 586-3322 或傳達
crco@notes.k12.hi.us

有關無歧視和騷擾等問題，也可以諮詢公民權利辦公室（Office for Civil Rights），美國教育部（United States Department of Education）。